

Βρυξέλλες, 7 Ιανουαρίου 2026  
(OR. en)

---

---

Διοργανικός φάκελος:  
2025/0089(NLE)

---

---

9425/25  
ADD 1

ACP 35  
WTO 50  
RELEX 659  
COAFR 112  
FDI 16

#### **ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ**

---

Θέμα: Σχέδιο ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗΣ ΤΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ ΠΟΥ ΣΥΓΚΡΟΤΗΘΗΚΕ ΜΕ ΤΗ ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗΣ ΤΩΝ ΒΙΩΣΙΜΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ ΜΕΤΑΞΥ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΈΝΩΣΗΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ ΑΝΓΚΟΛΑΣ όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων

---

ΣΧΕΔΙΟ

**ΑΠΟΦΑΣΗ αριθ. 1/2026**

**ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗΣ ΤΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ ΠΟΥ ΣΥΓΚΡΟΤΗΘΗΚΕ  
ΜΕ ΤΗ ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗΣ ΤΩΝ ΒΙΩΣΙΜΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ  
ΜΕΤΑΞΥ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ ΑΝΓΚΟΛΑΣ**

της ...

**όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού  
της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗΣ ΤΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ,

Έχοντας υπόψη τη συμφωνία διευκόλυνσης των βιώσιμων επενδύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας της Ανγκόλας<sup>1</sup>, η οποία υπεγράφη στη Λουάντα στις 17 Νοεμβρίου 2023, και ιδίως το άρθρο 44 παράγραφος 2,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

---

<sup>1</sup> EE L, 2024/830, 8.3.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/agree/2024/830/oj>.

*Άρθρο 1*

Έκδοση

Θεσπίζεται ο εσωτερικός κανονισμός της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων, όπως παρατίθεται στο παράρτημα της παρούσας απόφασης.

*Άρθρο 2*

Έναρξη ισχύος

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

...

*Για την επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων*

*Οι συμπρόεδροι*

*Για την Ανγκόλα*

*Για την Ευρωπαϊκή Ένωση*

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

### ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗΣ ΤΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ

#### *Άρθρο 1*

##### *Αρμοδιότητα και ονομασία της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων*

1. Η επιτροπή που συγκροτήθηκε δυνάμει του άρθρου 43 της συμφωνίας διευκόλυνσης των βιώσιμων επενδύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας της Ανγκόλας («συμφωνία») είναι αρμόδια για όλα τα ζητήματα που αναφέρονται στο άρθρο 44 της συμφωνίας.
2. Η επιτροπή αναφέρεται στα έγγραφά της, συμπεριλαμβανομένων των αποφάσεων και των συστάσεων, ως η επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων.

#### *Άρθρο 2*

##### *Σύνθεση και προεδρία*

1. Δυνάμει του άρθρου 43 της συμφωνίας, η επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων απαρτίζεται από εκπροσώπους της Ευρωπαϊκής Ένωσης («Ένωση») και της Δημοκρατίας της Ανγκόλας («Ανγκόλα»).
2. Η προεδρία της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων ασκείται, αντίστοιχα, για την Ένωση από κοινού από το αρμόδιο για το εμπόριο μέλος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής και για την Ανγκόλα από τον Υπουργό Προγραμματισμού, ή από τους αντίστοιχους εντεταλμένους τους.

*Άρθρο 3*  
*Γραμματεία*

1. Ένας υπάλληλος από την υπηρεσία υπό την ευθύνη κάθε συμπροέδρου που αναφέρεται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 ενεργεί από κοινού ως γραμματεία της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων.
2. Κάθε μέρος κοινοποιεί στο άλλο μέρος το όνομα, τη θέση και τα στοιχεία επικοινωνίας του υπαλλήλου που είναι μέλος της γραμματείας της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων για το εν λόγω μέρος. Ο εν λόγω υπάλληλος θεωρείται ότι εξακολουθεί να ενεργεί ως μέλος της γραμματείας για το μέρος μέχρι την ημερομηνία κατά την οποία το εν λόγω μέρος κοινοποιήσει στο άλλο μέρος ένα νέο μέλος.

*Άρθρο 4*  
*Συνεδριάσεις*

Οι συνεδριάσεις της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων συγκαλούνται από τον συμπρόεδρο του μέρους που φιλοξενεί τη συνεδρίαση.

*Άρθρο 5*  
*Αντιπροσωπείες*

Εντός εύλογου χρονικού διαστήματος πριν από τη συνεδρίαση, ο υπάλληλος που ενεργεί ως γραμματέας της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων για κάθε μέρος ενημερώνει τον υπάλληλο που ενεργεί ως γραμματέας του άλλου μέρους για την προβλεπόμενη σύνθεση των αντιπροσωπειών της Ένωσης και της Αγκόλας, αντίστοιχα. Στους καταλόγους προσδιορίζονται το όνομα και τα καθήκοντα κάθε μέλους της αντιπροσωπείας.

## *Άρθρο 6*

### *Ημερήσια διάταξη των συνεδριάσεων*

1. Τουλάχιστον 14 ημέρες πριν από τη συνεδρίαση, ο γραμματέας της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων καταρτίζει προσωρινή ημερήσια διάταξη για κάθε συνεδρίαση, με βάση πρόταση του μέρους που διοργανώνει τη συνεδρίαση. Στο άλλο μέρος τάσσεται προθεσμία για να υποβάλει τις παρατηρήσεις του.
2. Η ημερήσια διάταξη εγκρίνεται από την επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων στην αρχή κάθε συνεδρίασης. Σημεία που δεν περιλαμβάνονται στην προσωρινή ημερήσια διάταξη μπορούν να εγγράφονται στην ημερήσια διάταξη με συναίνεση.

## *Άρθρο 7*

### *Πρόσκληση εμπειρογνομώνων*

Οι συμπρόεδροι της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων μπορούν, με αμοιβαία συμφωνία, να προσκαλούν εμπειρογνώμονες (δηλ. μη κυβερνητικούς υπαλλήλους) να παρίστανται στις συνεδριάσεις της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων με σκοπό την παροχή πληροφοριών σχετικά με συγκεκριμένα θέματα και μόνο για τα τμήματα της συνεδρίασης όπου συζητούνται αυτά τα συγκεκριμένα θέματα.

## *Άρθρο 8*

### *Πρακτικά*

1. Το σχέδιο πρακτικών κάθε συνεδρίασης συντάσσεται από τον υπάλληλο που ενεργεί ως μέλος της γραμματείας του μέρους που φιλοξενεί τη συνεδρίαση, εντός 15 ημερών από τη λήξη της συνεδρίασης, εκτός εάν αποφασιστεί διαφορετικά από τους συμπροέδρους. Το σχέδιο πρακτικών διαβιβάζεται για σχολιασμό στο μέλος της γραμματείας του άλλου μέρους.

2. Στα πρακτικά, κατά κανόνα, συνοψίζεται κάθε σημείο της ημερήσιας διάταξης και μνημονεύονται, κατά περίπτωση:
  - α) όλα τα έγγραφα που υποβλήθηκαν στην επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων·
  - β) κάθε δήλωση που ένας από τους συμπροέδρους της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων ζήτησε να καταχωρηθεί στα πρακτικά· και
  - γ) οι ληφθείσες αποφάσεις, οι συστάσεις που διατυπώθηκαν, οι δηλώσεις που συμφωνήθηκαν και τα συμπεράσματα που εγκρίθηκαν σχετικά με συγκεκριμένα θέματα.
3. Τα πρακτικά περιλαμβάνουν κατάλογο όλων των αποφάσεων της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων που λήφθηκαν με γραπτή διαδικασία σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 2 μετά την τελευταία συνεδρίαση της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων.
4. Σε παράρτημα των πρακτικών περιλαμβάνεται επίσης κατάλογος με τα ονόματα, τους τίτλους και την ιδιότητα όλων των ατόμων που παρέστησαν στη συνεδρίαση της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων.
5. Ο γραμματέας αναθεωρεί το σχέδιο πρακτικών με βάση τις παρατηρήσεις που λαμβάνει και το σχέδιο πρακτικών, όπως αναθεωρείται, εγκρίνεται από τα μέρη εντός 30 ημερών από την ημερομηνία της συνεδρίασης ή έως οποιαδήποτε άλλη ημερομηνία συμφωνηθεί από τους συμπροέδρους. Μετά την έγκρισή τους, η γραμματεία συντάσσει δύο πρωτότυπα των πρακτικών και κάθε μέρος λαμβάνει ένα πρωτότυπο των πρακτικών.

## Άρθρο 9

### Αποφάσεις και συστάσεις

1. Η επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων μπορεί να εκδίδει αποφάσεις και συστάσεις για όλα τα θέματα για τα οποία υπάρχει σχετική πρόβλεψη από τη συμφωνία. Η επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων εκδίδει αποφάσεις και συστάσεις με συναίνεση, όπως προβλέπεται στο άρθρο 45 της συμφωνίας.
2. Κατά την περίοδο που μεσολαβεί μεταξύ των συνεδριάσεων, η επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων μπορεί να εκδίδει αποφάσεις ή συστάσεις με γραπτή διαδικασία.
3. Το κείμενο του σχεδίου απόφασης ή σύστασης προσκομίζεται γραπτώς από τον έναν συμπρόεδρο στον άλλο στη γλώσσα εργασίας της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων. Το άλλο μέρος διαθέτει έναν μήνα, ή οποιαδήποτε μεγαλύτερη περίοδο καθορίζεται από το προτείνον μέρος, για να εκφράσει τη συμφωνία του με το σχέδιο απόφασης ή σύστασης. Εάν το άλλο μέρος δεν εκφράσει τη συμφωνία του, η προτεινόμενη απόφαση ή σύσταση συζητείται και μπορεί να εκδοθεί κατά την επόμενη συνεδρίαση της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων. Τα σχέδια αποφάσεων ή συστάσεων θεωρείται ότι έχουν εγκριθεί μόλις το άλλο μέρος εκφράσει τη συμφωνία του και εγγράφονται στα πρακτικά της επόμενης συνεδρίασης της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων δυνάμει του άρθρου 8 παράγραφος 3.
4. Στις περιπτώσεις στις οποίες η επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων έχει το δικαίωμα, βάσει της συμφωνίας, να εκδίδει αποφάσεις ή συστάσεις, οι εν λόγω πράξεις φέρουν την ονομασία «απόφαση» ή «σύσταση» αντίστοιχα. Η γραμματεία της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων δίνει σε κάθε απόφαση ή σύσταση αύξοντα αριθμό, συνοδευόμενο από την ημερομηνία έκδοσης και περιγραφή του αντικειμένου της. Σε κάθε απόφαση και σύσταση ορίζεται η ημερομηνία έναρξης ισχύος της.

5. Οι αποφάσεις και οι συστάσεις που εκδίδονται από την επιτροπή διευκόλυνσης των επενδύσεων συντάσσονται εις διπλούν, κυρώνονται από τους συμπροέδρους και διαβιβάζονται σε κάθε μέρος.

#### *Άρθρο 10*

##### *Διαφάνεια*

1. Τα μέρη μπορούν να συμφωνήσουν να συνεδριάσουν δημοσίως.
2. Κάθε μέρος μπορεί να αποφασίζει για τη δημοσίευση των αποφάσεων και των συστάσεων της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων στην αντίστοιχη επίσημη δημοσίευσή του ή επιγραμμικά.
3. Όλα τα έγγραφα που υποβάλλονται από ένα μέρος θα πρέπει να θεωρούνται εμπιστευτικά, εκτός εάν το εν λόγω μέρος αποφασίσει διαφορετικά.
4. Οι προσωρινές ημερήσιες διατάξεις των συνεδριάσεων δημοσιοποιούνται πριν από τη συνεδρίαση της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων. Τα πρακτικά των συνεδριάσεων δημοσιοποιούνται μετά την έγκρισή τους σύμφωνα με το άρθρο 8.
5. Η δημοσιοποίηση των εγγράφων που αναφέρονται στις παραγράφους 2 έως 4 πραγματοποιείται σύμφωνα με τους εφαρμοστέους κανόνες προστασίας δεδομένων του κάθε μέρους.

#### *Άρθρο 11*

##### *Γλώσσες*

Οι γλώσσες εργασίας της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων είναι η αγγλική και η πορτογαλική, εκτός εάν συμφωνηθεί διαφορετικά από τα μέρη.

## *Άρθρο 12*

### *Έξοδα*

1. Κάθε μέρος αναλαμβάνει όλα τα έξοδα τα οποία συνεπάγεται η συμμετοχή του στις συνεδριάσεις της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων, ιδίως όσον αφορά τα έξοδα προσωπικού, ταξιδιού και διαμονής, τα έξοδα βιντεοδιασκέψεων ή τηλεδιασκέψεων και τα έξοδα ταχυδρομείου και τηλεπικοινωνιών.
2. Οι δαπάνες για τη διοργάνωση των συνεδριάσεων και την αναπαραγωγή εγγράφων βαρύνουν το μέρος που φιλοξενεί τη συνεδρίαση.
3. Οι δαπάνες για την παροχή υπηρεσιών διερμηνείας μεταξύ των γλωσσών εργασίας της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων κατά τις συνεδριάσεις βαρύνουν το μέρος που φιλοξενεί τη συνεδρίαση, εκτός εάν συμφωνηθεί διαφορετικά από τα μέρη.

## *Άρθρο 13*

### *Τροποποιήσεις του εσωτερικού κανονισμού*

Ο παρών εσωτερικός κανονισμός δύναται να τροποποιηθεί εγγράφως με απόφαση της επιτροπής διευκόλυνσης των επενδύσεων σύμφωνα με το άρθρο 9.